



American Rescue Plan obniża koszty opieki medycznej większości nowojorczyków

**NY State of Health pomoże
Ci zrozumieć nową pomoc
finansową, zaktualizować kwotę
ulgi podatkowej oraz wyszukać i
dobrać polisę ubezpieczenia.**

**Prosimy o kontakt z NY State
of Health:**



Online na stronie:
nystateofhealth.ny.gov



Telefon do Centrum Obsługi
Klienta pod numerem:
1-855-355-5777
(TTY:1-800-662-1220)



Skorzystaj z bezpłatnej pomocy
asystenta ds. zapisów. Dowiedz
się więcej pod adresem:
[info.nystateofhealth.ny.gov/
findassistor](https://info.nystateofhealth.ny.gov/findassistor)

Zrozumienie nowej pomocy finansowej

- American Rescue Plan został podpisany 11 marca 2021 roku. Obejmuje nową i większą pomoc finansową dla nowojorczyków przystępujących do ubezpieczenia zdrowotnego za pośrednictwem NY State of Health.
- Ta pomoc finansowa teraz jest **dostępna dla dotychczasowych i nowych uczestników programu**, w tym **po raz pierwszy dla osób o wyższych dochodach**.
- Proszę zwracać uwagę na powiadomienia i e-maile od NY State of Health z informacjami o krokach, które należy podjąć.
- Aby dowiedzieć się więcej na temat American Rescue Plan, odwiedź stronę: <https://info.nystateofhealth.ny.gov/AmericanRescuePlan>.

NY State of Health przestrzega obowiązujących federalnych przepisów dotyczących praw obywatelskich oraz przepisów stanowych i nie dopuszcza się dyskryminacji ze względu na rasę, kolor skóry, pochodzenie narodowe, wyznanie/religię, płeć, wiek, stan cywilny / sytuację rodzinną, niepełnosprawność, dolegliwości spowodowane ciążą, karalność, wyroki skazujące, tożsamość płciową, orientację seksualną, predysponujące cechy genetyczne, status wojskowy czy status ofiary przemocy domowej bądź dyskryminacji opartej na działaniach odwetowych.

American Rescue Plan obniża koszty opieki medycznej większości nowojorczyków

Co trzeba zrobić:

Jeśli przystąpiłeś(-aś) już do ubezpieczenia zdrowotnego w ramach NY State of Health i otrzymujesz pomoc finansową:

- teraz kwalifikujesz się do otrzymywania większej pomocy finansowej.
- Na początku kwietnia NY State of Health przesłało Ci pismo z nową, wyższą kwotą ulgi podatkowej.
- NY State of Health automatycznie zwiększyło kwotę ulgi podatkowej. Zmiany można wprowadzić, logując się na swoje konto NY State of Health, kontaktując się z asystentem ds. rejestracji lub dzwoniąc pod numer 1-855-355-5777.

Jeśli rozpocząłeś/rozpoczęłaś składanie wniosku do NY State of Health, ale nie przystąpiłeś (-aś) do planu zdrowotnego:

- Jeśli powiedziano Ci, że *kwalifikujesz się* do pomocy finansowej, teraz prawdopodobnie kwalifikujesz się, aby uzyskać jeszcze więcej. Zaloguj się ponownie na swoje konto NY State of Health teraz i sprawdź, czy kwalifikujesz się do większych ulg podatkowych, a następnie wyszukaj i dobierz plan.
- Jeśli wcześniej poinformowano Cię, że nie kwalifikujesz się do otrzymania pomocy finansowej, istnieje możliwość, że otrzymasz od NY State of Health nowsze powiadomienie z informacją o kwalifikacji. Zaloguj się teraz ponownie na swoje konto NY State of Health i sprawdź, czy kwalifikujesz się do uzyskania wyższej ulgi podatkowej, a następnie wyszukaj i wybierz plan.

Jeśli już przystąpiłeś(-aś) do planu NY State of Health i nie otrzymujesz pomocy finansowej:

- Możesz się teraz kwalifikować do uzyskania ulg podatkowych od składek.
- W przypadku kwalifikacji NY State of Health prześle pismo z informacją o nowej kwocie ulgi podatkowej. Instrukcje dotyczące sposobu ubiegania się o ulgę podatkową będą dostępne na stronie <https://info.nystateofhealth.ny.gov/AmericanRescuePlan>

Jeśli jeszcze nie przystąpiłeś(-aś) do ubezpieczenia zdrowotnego w ramach NY State of Health i jeszcze nie rozpocząłeś/rozpoczęłaś składania wniosku:

- Złóż wniosek teraz na stronie nystateofhealth.ny.gov, aby dowiedzieć się, co Ci przysługuje.
- Większość nowojorczyków kwalifikuje się do taniego lub bezpłatnego ubezpieczenia.